

- HERGÉ -

THE ADVENTURES OF
TINTIN

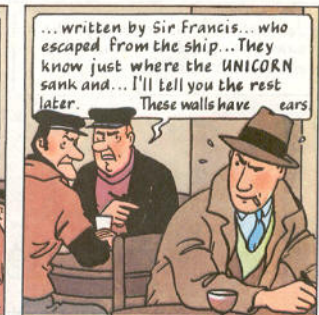
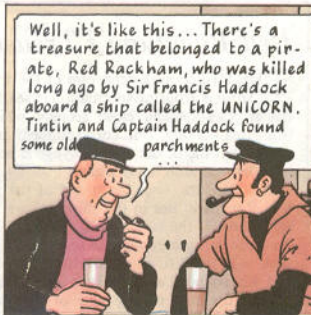
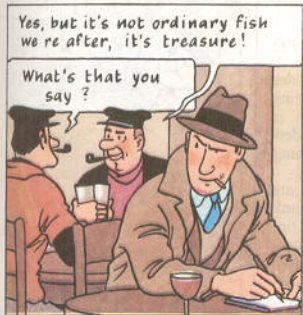
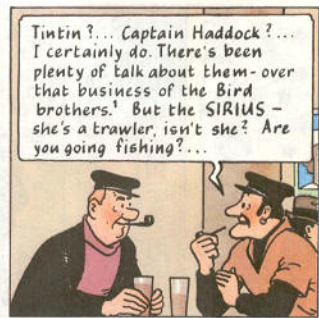
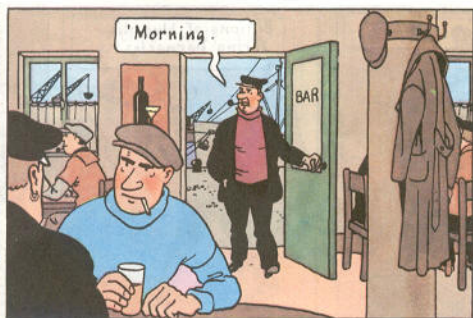
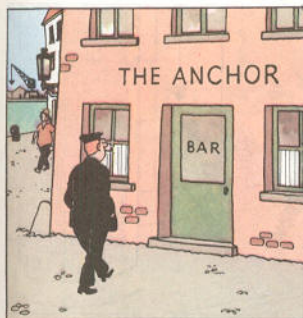
RED RACKHAM'S *TREASURE*



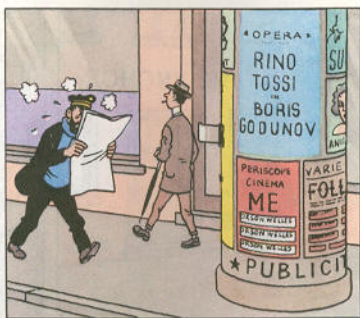
MAGNET



RED RACKHAM'S TREASURE



¹ See The Secret of the Unicorn

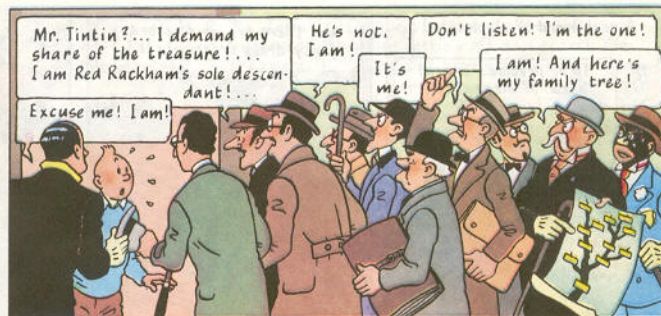


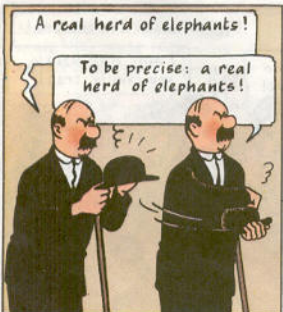
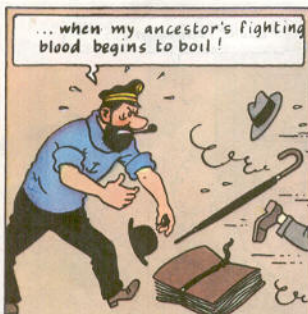
Red Rackham's Treasure

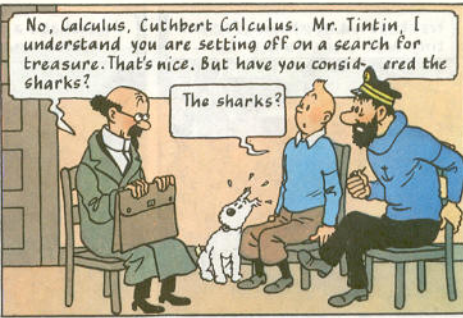
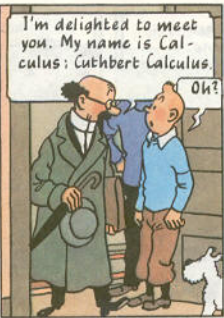
THE forthcoming departure of the trawler *Sirius* is arousing speculation in sea-faring circles. Despite the close secrecy which is being maintained, our correspondent understands that the object of the voyage is nothing less than a search for treasure.

This treasure, once the hoard of the pirate Red Rackham, lies in the ship *Unicorn*, sunk at the end of the seventeenth century. Tintin, the famous reporter—whose sensational intervention in the Bird case made headline news—and his friend Captain Haddock, have discovered the exact resting-place of the *Unicorn*,









No, young man, I'm talking about the sharks. I expect you intend to do some diving. In which case, beware of sharks!

But...

Don't you agree?... But I've invented a machine for underwater exploration, and it's shark-proof! If you'll come to my house with me, I'll show it to you.

I'm very sorry but...

No, it's not far. Less than ten minutes...

I'm afraid I'm very busy and I...

Why of course. Certainly these gentlemen may come too.

It's no good. There's no time!
NO TIME!

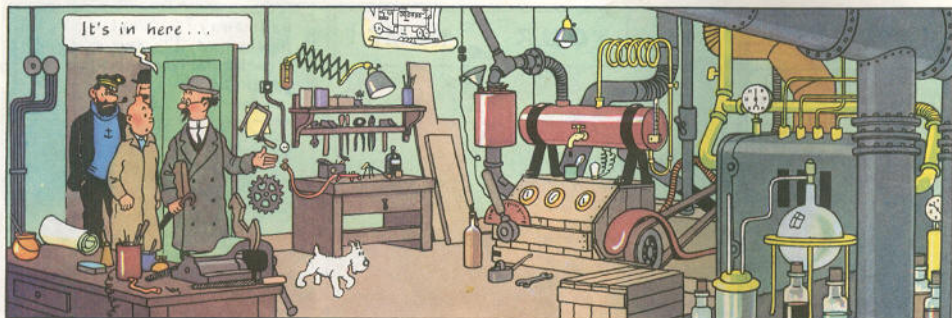
Good, that's settled. We'll go at once.

I'm so glad you agreed to come!

Please don't mention it.

No, Calculus, Cuthbert Calculus.

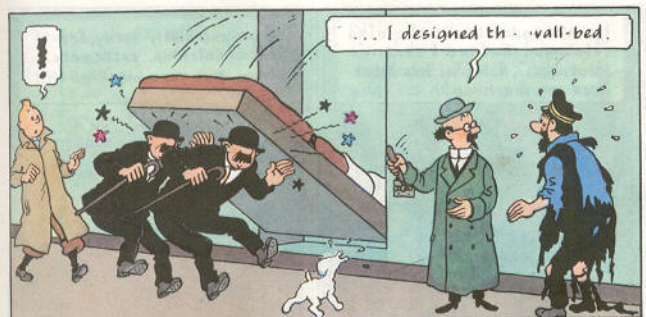
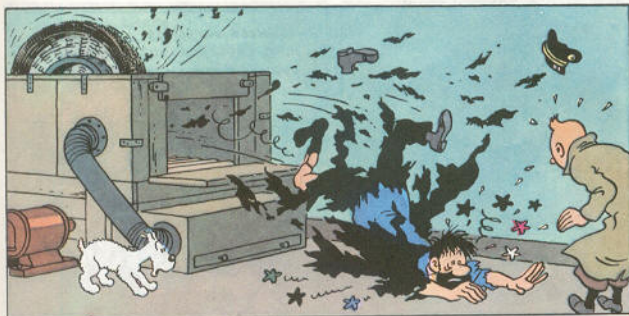
You see, here we are... One more floor...

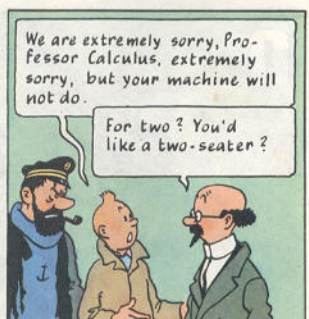
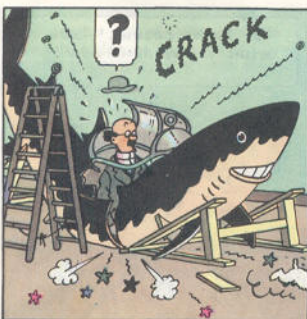
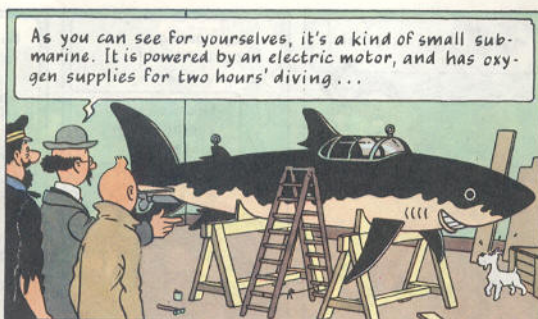


Yes, that's a new device for putting bubbles in soda-water...

And that's a clothes brushing machine.

Not a bad gadget, eh?









It's horrible!... What's happened to me?...



Nothing, Captain! It's just that you were looking in a concave mirror! And here's a convex one!

Thank goodness!



But here's another mirror... I'll just reassure myself!

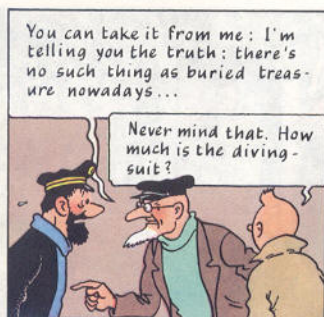


Oh!



Seven years of bad luck!

And two pounds for the mirror!



You can take it from me: I'm telling you the truth: there's no such thing as buried treasure nowadays...

Never mind that. How much is the diving-suit?

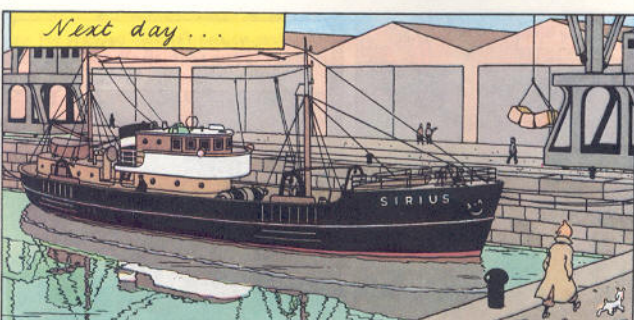


Ten pounds.

All right. We'll have it collected this afternoon. Shall we go, Captain?



Remember what I said, my lad. You won't find any treasure!



Next day...

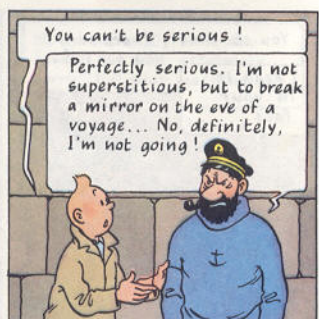


Good morning, Captain. All well?

No, bad!



Yes, bad. Very bad... I'm ill... 'Flu, I expect... And I've been thinking... I... well... briefly, to put it in a nutshell, I'm not going!



You can't be serious!

Perfectly serious. I'm not superstitious, but to break a mirror on the eve of a voyage... No, definitely, I'm not going!



Hello!



Bad news, my friends. We've just heard that Max Bird has escaped!

What did I tell you?...
A good start, isn't it?
...



Yes, that troublesome antique dealer—he managed to give two policemen the slip when he was being taken for questioning.

That's bad...



There's a letter for you, Captain.



For me!... What's this about!

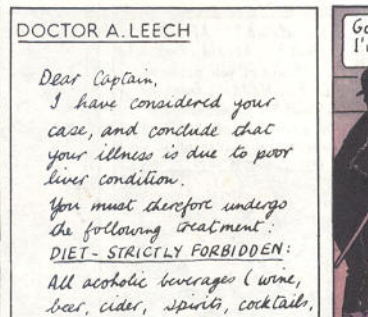


Billions of bilious blue blistering barnacles!



Is it bad news, Captain?

Read for yourself!
It's ghastly!



DOCTOR A. LEECH

Dear Captain,
I have considered your case, and conclude that your illness is due to poor liver condition.
You must therefore undergo the following treatment:
DIET - STRICTLY FORBIDDEN:
All alcoholic beverages (wine, beer, cider, spirits, cocktails,



Good-day, gentlemen! I hope I'm not intruding?



No? Well, I'm happy to tell you my machine is ready now.
When may I come aboard?



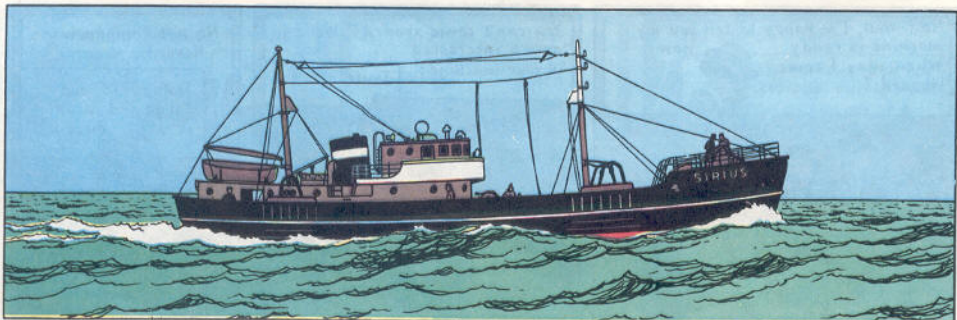
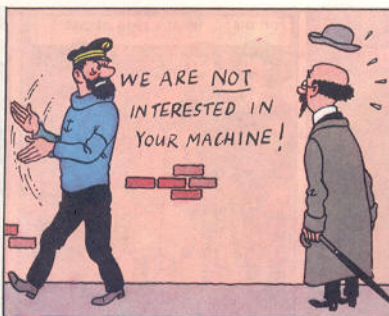
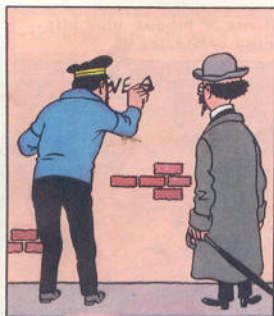
You can't come aboard! We aren't interested in your machine!

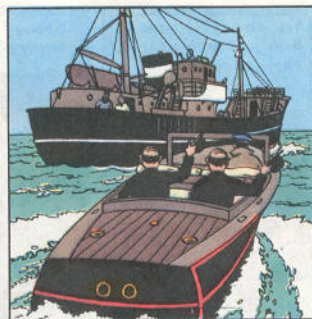
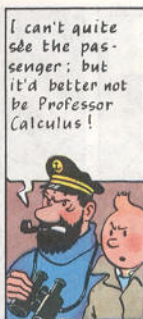
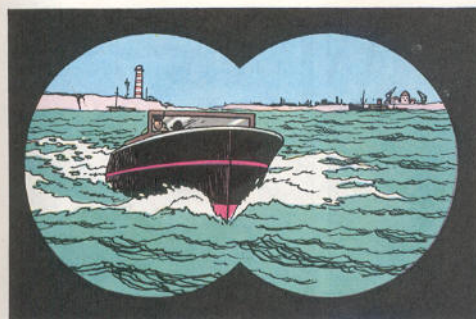
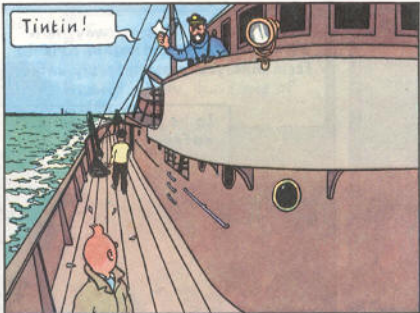
Tomorrow?

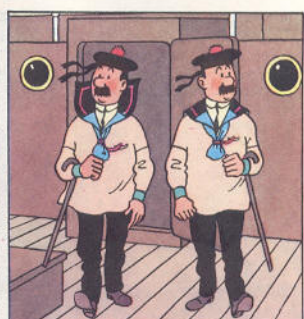
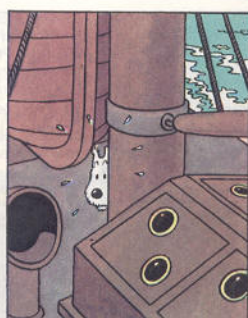


No not tomorrow! Never!

Today?... Good. I'll go and fetch it at once.



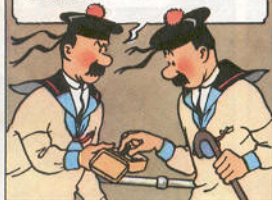




We must behave like old sea-dogs ...

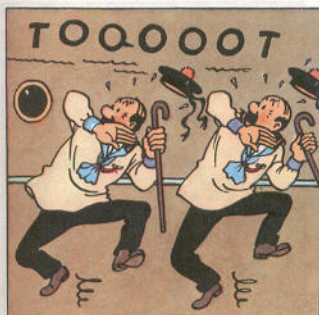


For a start, we'd better learn to chew tobacco. All old sea-dogs chew a quid. Here, have one of these...



What do we do, Captain? We're bearing down on that fishing fleet...

Give a blast on the siren; that'll warn them.

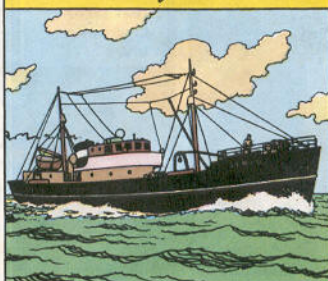


Goodness!... My tobacco!...

Mine... mine too... I swallowed it!...



Next day ...



This has got to stop!... Yes, it's got to stop!

Yes, Captain. Yesterday it was a box of biscuits! This morning a whole chicken has disappeared!

The wretched dog!

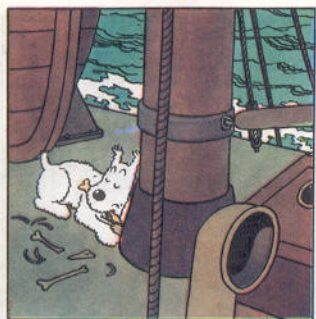
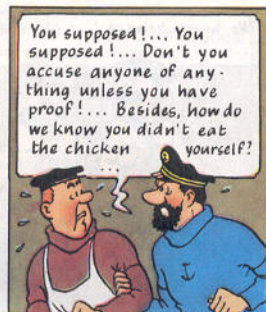


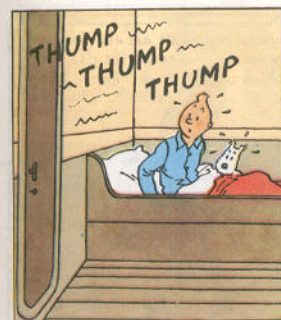
Snowy!... Snowy!... Where's he hiding?... Snowy!



Snowy!... Snowy!...









I went down to the hold to open a case of whisky. And instead of whisky I found a bomb there!



Here we are... Careful!



In here... Look...



Careful!... Don't go near it!

I must. We've got to get to the bottom of this....



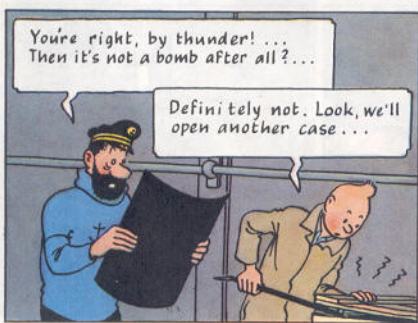
Well?...



Steel plates!



Steel plates?...



You're right, by thunder!... Then it's not a bomb after all?...

Definitely not. Look, we'll open another case...



Blistering barnacles! More steel plates!



And in this one... More steel plates!



Steaming blood! There's not a drop of whisky aboard! If I catch the monster who played this trick on us, he'll be in for a rough time!...



Come on, Captain. We'll try and solve this mystery in the morning...



Next day...



Anyway, we can't accuse Snowy any more. Some biscuits, even a chicken perhaps. But not a bottle of whisky!



OH!



Great snakes!... He... he... why, he's drunk!



Snowy, what have you done? Poo! Your breath smells of whisky!



Now come on!... Show us where you found the whisky...

All right... You... you want a d-d-d-drink too?

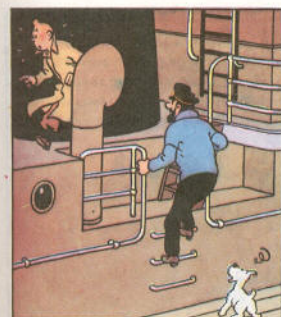


Look!

? ?



See, the bottle must have smashed up there. Let's investigate.



There!

Blistering barnacles! If I ever catch him!



Sh!... Listen...



ZZZ... ZZZ... ZZZ...

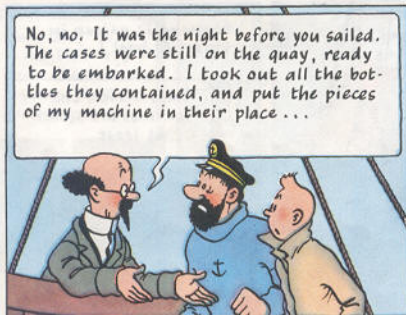


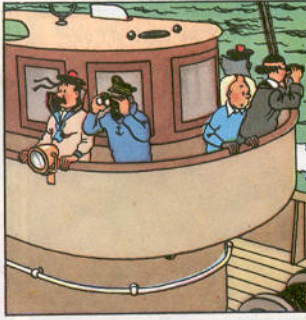
Someone is asleep in this life-boat!

Impossible: the lashings are secure... At least...



Blistering barnacles! The lashings are free this side! There's someone in this lifeboat!





Still no sign... It's very strange...



What's the name of the island?

How should I know?... It's not marked on any of the charts.



Oh?... But you are sure we're near it?

Positive! I plotted the position yesterday at noon.



Yes, I see. But... er... supposing you made a mistake in your calculations...



Oh, so I made a mistake in my calculations, did I?... All right: they're on my table. Go and check them!... Yes, you! Now! Go on! Check them!



Tell me, Captain, was that a fish jumping out of the water just now?

No, it was a grand piano!



Ah, I didn't think it could have been a fish...



A few minutes later...

You must forgive me, Captain, but there really is a little mistake in your calculations. Look, this is where we are, exactly...



You are right... I have made a mistake. Gentlemen, please take off your hats...



Why must we take off our hats, Captain?...
Sh!...



Now...

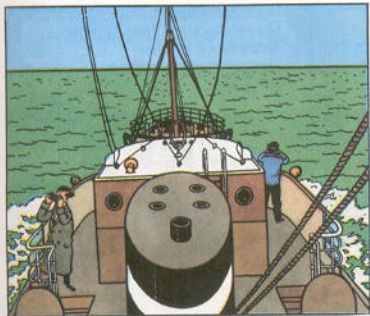
But Captain, tell us what you mean...



I mean, gentlemen, that according to your calculations we are now standing inside Westminster Abbey!



Thousands of thundering typhoons! Where's that miserable island got to?



I'm beginning to think Sir Francis Haddock was pulling our legs.



I'm beginning to think so too!

We'll soon see! It's almost noon. We'll take a sight. I'll go and fetch my sextant.



That's it... Let's go in, and I'll work it out...



The figures given in the parchments were latitude $20^{\circ}37'42''$ North, longitude $70^{\circ}52'15''$ West. Here's our position now; the same latitude, longitude $71^{\circ}2'29''$ West.



So we've already passed the right point, and yet we saw nothing... I simply can't understand it!



Captain, I think I've got it!



What do you mean?

Well, the meridian from which you calculated the degrees of longitude was of course the Greenwich meridian...



You don't suppose I used one in Timbuctoo!

No, wait. Supposing Sir Francis Haddock used a French chart—he easily could have done. Then zero would be on the Paris meridian—and that lies more than two degrees east of Greenwich!



Blistering barnacles, that's an idea! You may be right! Perhaps we are too far to the west. We'll go back on our tracks...



Coxswain
at the wheel!
... Helm
hard a-port!
... Midships!
... Steer
due east.



Captain, what is hap-
pening?... We seem
to be turning back.

Yes, Professor Cal-
culus, we're turn-
ing back.



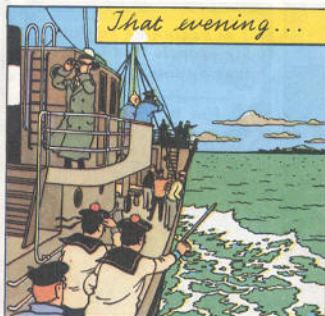
Oh, that's all right
then... I was afraid
we were turning
back.



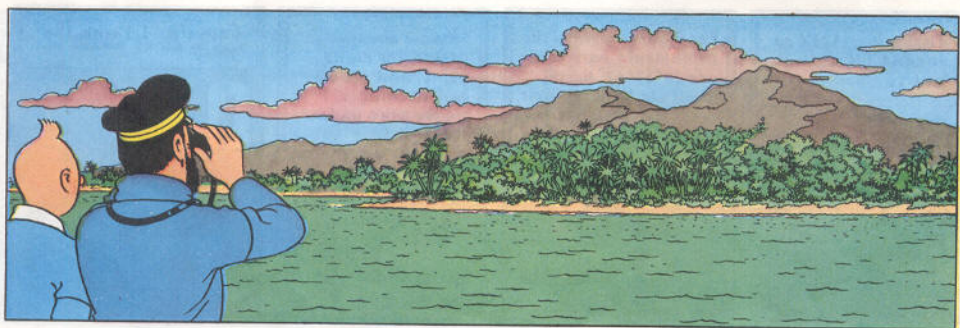
How easy it is to be mistaken.
I'd have sworn we'd
turned back.



That evening...



There it is at last! Our
treasure island!

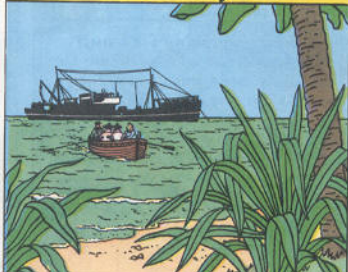


It's too late to go
ashore tonight. We'll
drop anchor, and to-
morrow we'll explore
the island...

Right! ...



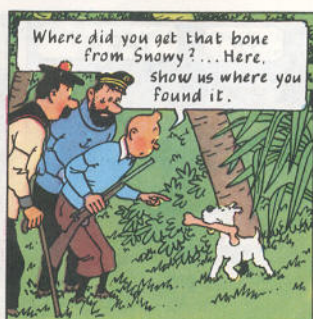
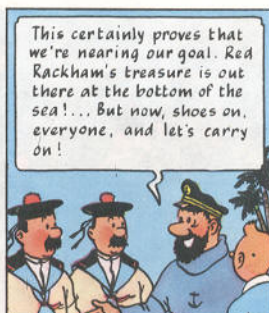
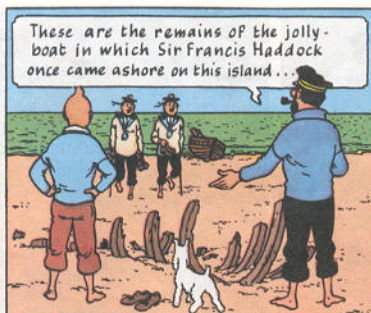
Next morning...



Haul the boat up the beach. I'm
going to reconnoitre.









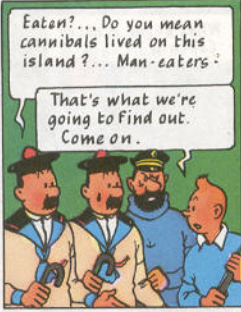
Blistering barnacles! I bet these are the remains of the pirates killed when the UNICORN blew up!

They can't be, Captain.

If they were, we'd have found them down by the shore. No, look at this spear. It's more likely that they were natives, killed in a fight, and probably eaten on the spot by their enemies.

Eaten?... Do you mean cannibals lived on this island?... Man-eaters?

That's what we're going to find out. Come on.



Ouch! I've got a pebble in my shoe!

You go on. I'll catch you up...



Look!... There!...

An idol!...

Yes, an idol... But... It's incredible

My word! It's meant to be
Sir Francis Haddock!



Look at that mouth! His voice
must have made an enormous
impression on the natives. I
can just imagine their faces the
first time they heard
him shout:
"Ration my
rum!"



RRRATION MY
RRRUM!



What's the matter,
Captain?



Who shouted
like that?



What?... Wasn't
it you?

No, it wasn't me! Thun-
dering typhoons!



Yes, it's Sir Francis
Haddock.

RRRATION MY
RRRUM!



It came from over there.



Not a soul!



This island is h-h- haunted,
Captain. Let's hurry back t-t-to
the sh-sh-ship.



To b-b-be precise: I-let's
hurry back t-t-to the
sh-sh-ship.

Pithecanthropus!...
Pockmark!...



Pockmark yourself, you gib-
bering
ghost!



Come out if you dare, Polynesian!
... Cannibal!... Iconoclast!
...



Nincompoop!...
Ruffian!...
Baboon!



Up there!...



Baboon!

Squawking popinjay!



Sea-gherkin!

Pickled Herring!

Blistering barnacles!
Parrots!!

Yes, parrots! From generation to generation your ancestor's vocabulary has been handed down!



Pockmark!...
Freshwater swabs!...
Bully!...



Me, a bully?
You called me a bully
did you?
...



I'll show you
what
made
of!



Here's a coconut to cut
your cackle, icon-
oclasts!



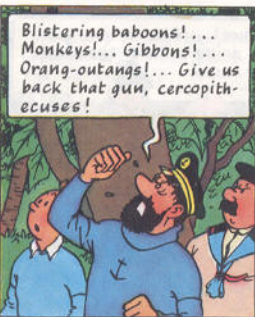
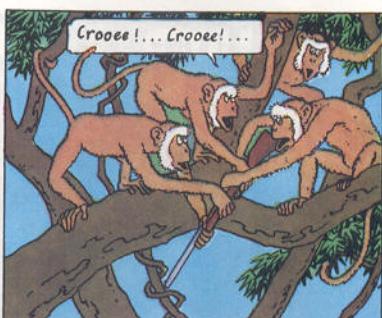
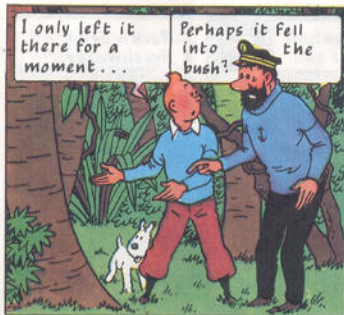
Ooh, my
back!

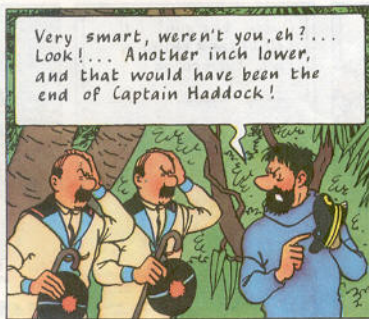
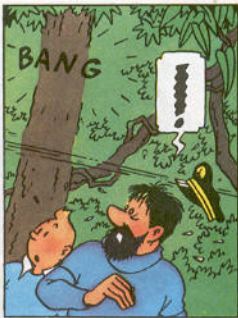
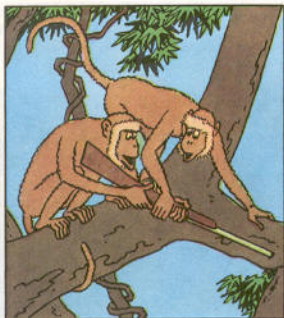
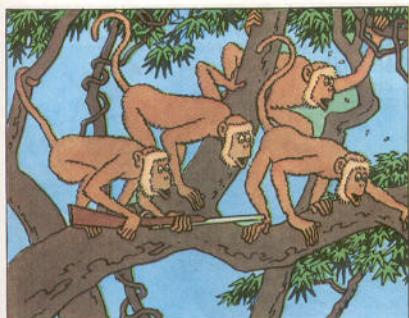
Wait, I'll rub it
for you.



Your gun!... Give me your gun!
... I'm going to turn them into
parrot-soup.

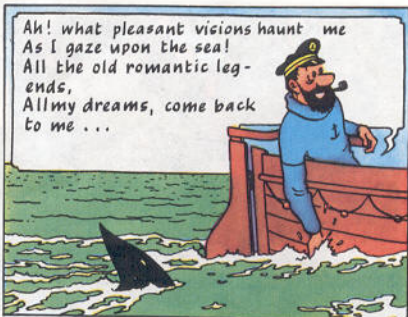








Ah! what pleasant visions haunt me
As I gaze upon the sea!
All the old romantic leg-
ends,
All my dreams, come back
to me ...



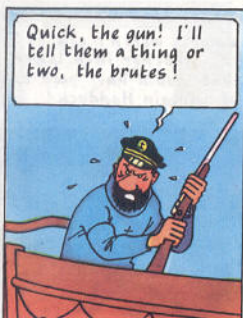
Look out!...
A shark!...



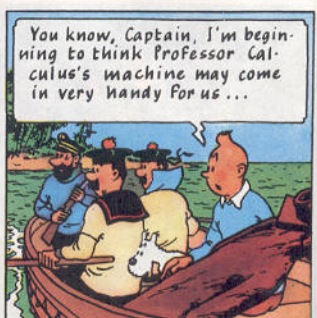
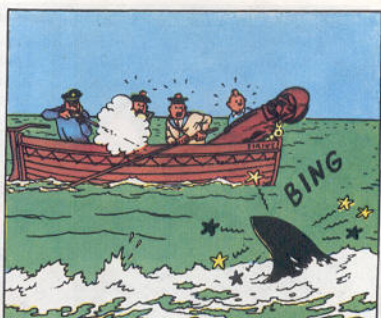
Thundering typhoons!... It almost
had my hand off!



Look, there's another!...
And there... and there ...

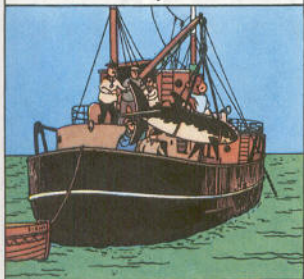


Quick, the gun! I'll
tell them a thing or
two, the brutes!

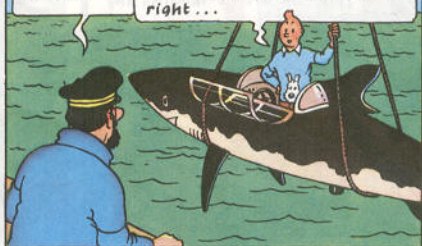


You know, Captain, I'm begin-
ning to think Professor Cal-
culus's machine may come
in very handy for us ...

Next day ...



You've made up your mind?



Yes... Professor Calculus has explained exactly how his machine works. It'll be all right...

Stop! ... Just a minute! ...

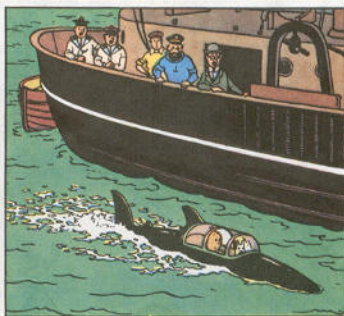


[I forgot to tell you. When you locate the wreck, press the little red button on the left of the instrument panel. That releases a small canister attached underneath the machine. It is full of a substance that gives off thick smoke when it comes into contact with water. That will show us where the wreck lies.]

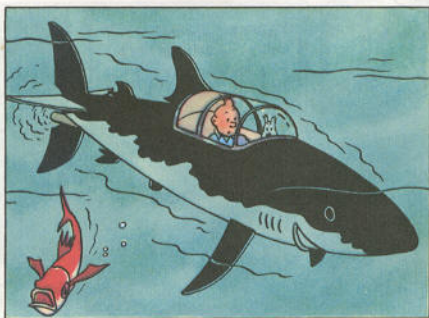


A little red button?... Right!

No, red! A little red button... You've got it? Good... Well, goodbye, and good luck!

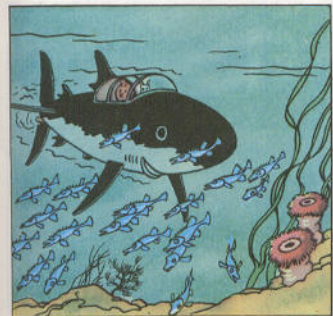


There he goes: he's dived.



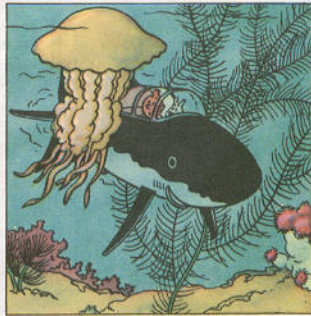
This is fun, eh Snowy?

Golly, what a lot of water!



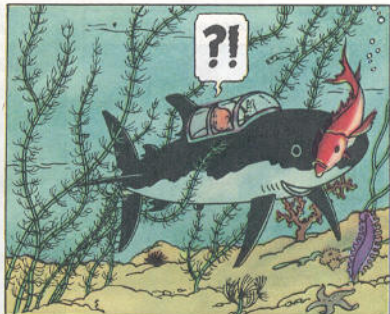
Let's hope nothing goes wrong...

Gone long? Why, it's only ten minutes since he dived...

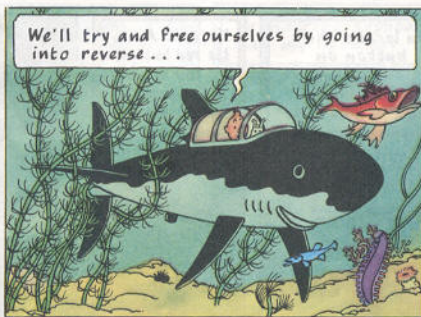




Hello, what's the matter?
... The engine's stopped
... We aren't moving any
more!



Things look bad, Snowy!
Our propeller is entangled
in the weeds!



We'll try and free ourselves by going
into reverse ...



It's no good! The propeller
is completely jammed... and the engine
has stalled!



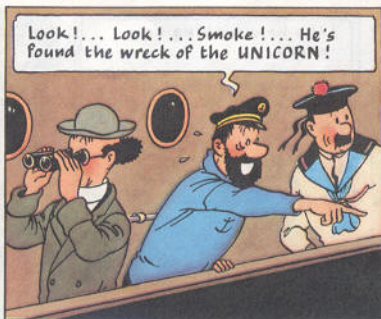
Well, Snowy my boy, how do
we get out of this?



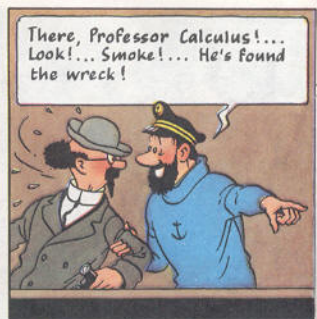
There's only one thing
to do: we'll release
the smoke-canister.
Then at least they'll
know where we are...
There, we press the
little red button
here ...



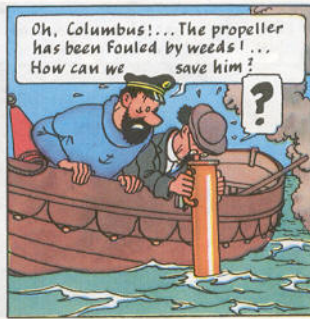
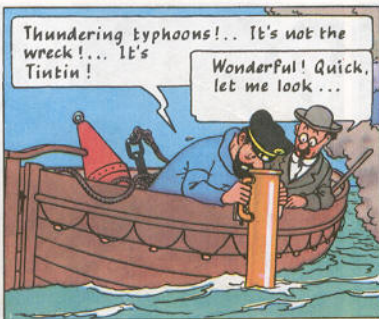
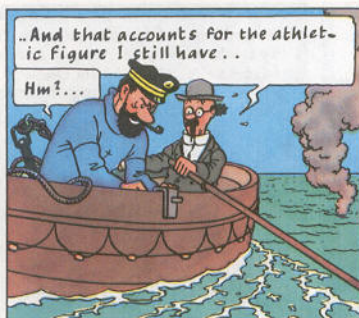
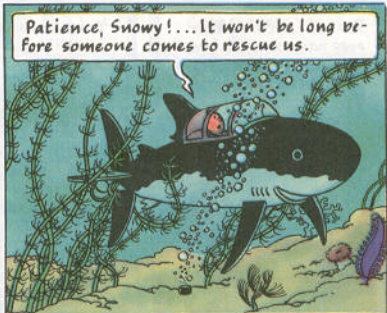
That's it ...

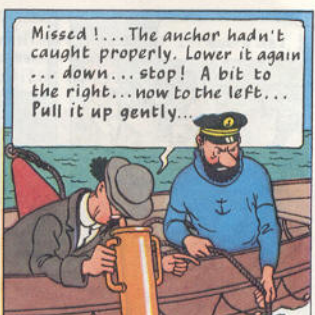
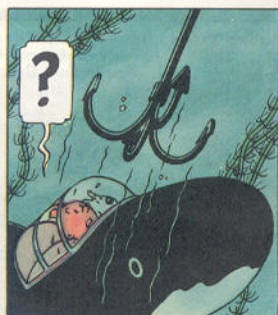
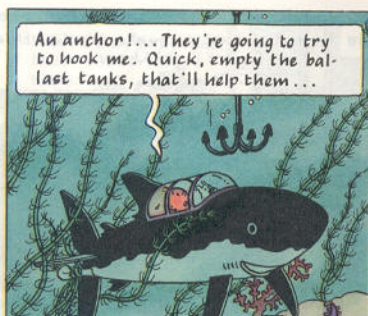


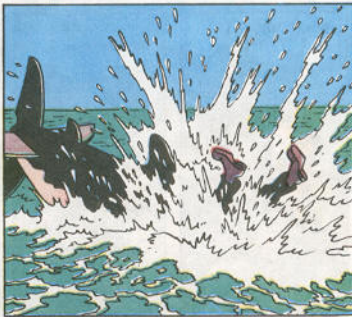
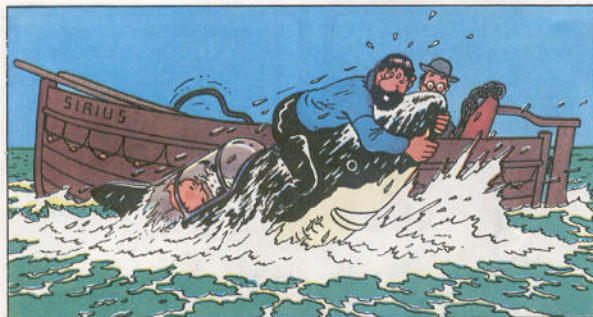
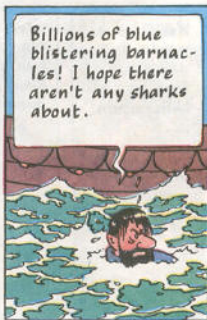
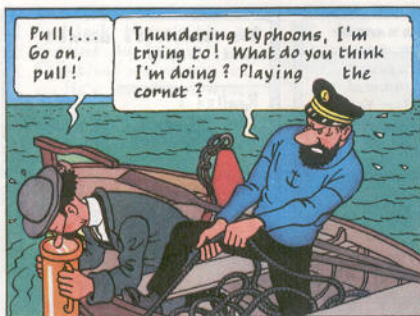
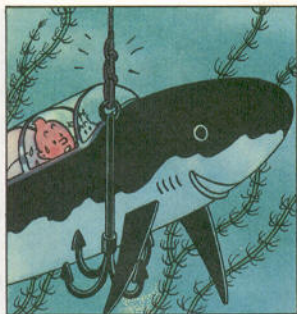
Look! ... Look! ... Smoke! ... He's
found the wreck of the UNICORN!

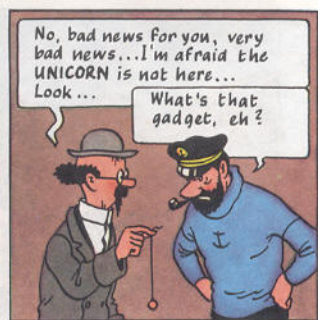
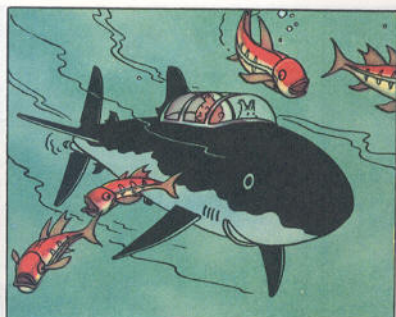
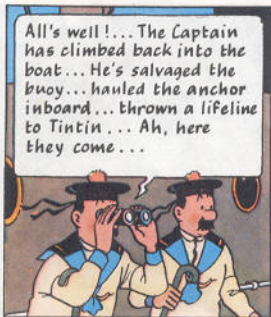


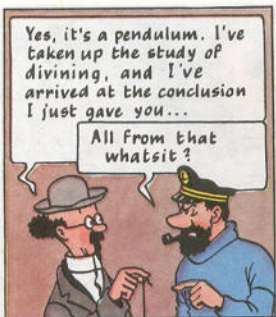
There, Professor Calculus! ...
Look! ... Smoke! ... He's found
the wreck!

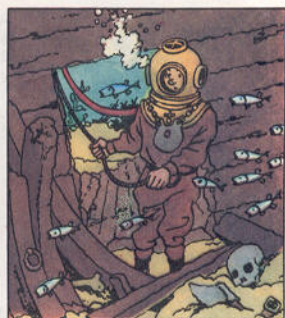
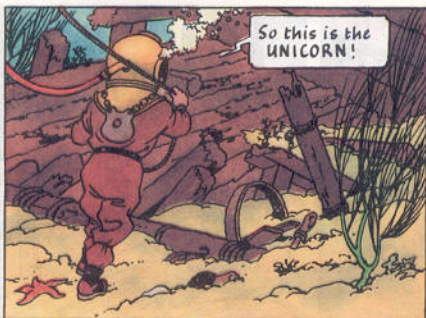
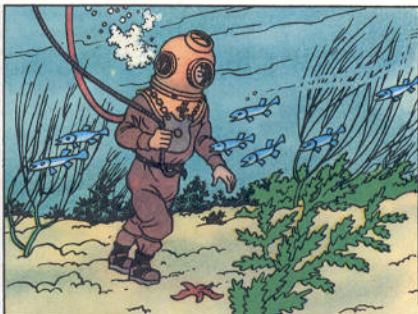
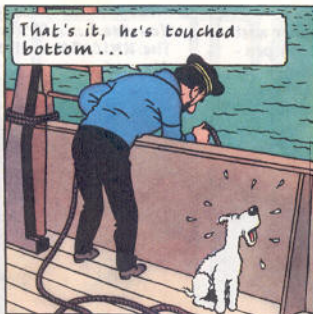




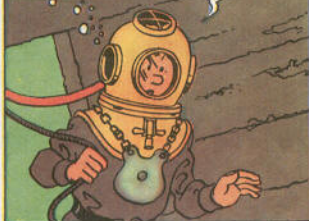








Crumbs! What's happening?
The air supply has stopped!
...



Thundering typhoons! What are you two
doing there, instead
of pumping?



Us? We're resting...it's
tiring work, you know.

You infernal
impersonations
of Abominable
Snowmen!
Pump for your
lives!...Faster!



Whew!... That's better!
... Now the air's coming
again. That gave me
quite a fright...



Excuse me, Captain, but I don't
understand... Since the UNICORN is
not here, why has Tintin gone down?



He's picking daisies down
below!



Having a row?
I don't see a
boat?



Two jerks on the line!
He wants to come
up. I'm sure he must
have found some-
thing!

Heave-ho!... Heave-ho!



Here he is



What has he got?



A gold cross, encrusted with precious
stones! ... and a cutlass! ... I say,
this cross is superb!



We've made a good
start, eh?

Now why did he
tell me that
Tintin had gone
for a row?



Yes, it's a good start. But this is nothing to what else we shall find. You'll see. I'm going down myself, this time.



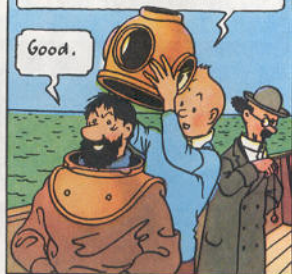
By the way... er... any sign of sharks?



No, none at all.

Here's your helmet.

Good.



OW!... OOH!... OW!

Whatever's the matter?



Blistering barnacles! My beard!



There, now your beard is inside.

Good. You can close my helmet now. Keep an eye on that pumping.



Aha! Now to find the treasure!...



A few minutes later...

A series of jerks!... The danger signal!...



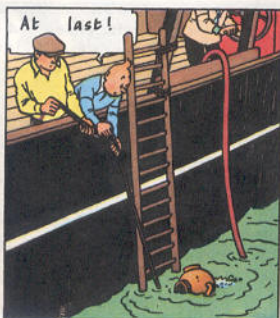
Hurry! hurry! pull him up! ... Something frightful must have happened!



Let's hope that it's not a shark...



At last!



A bottle? What can that mean? ...



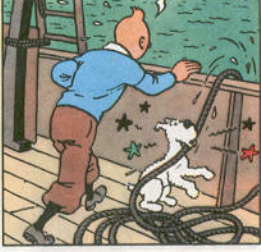
A bottle of rum, my friends! ... Jamaica rum, and it's more than two hundred and fifty years old! ... Just you taste it!



Mm! ... It's wonderful! ... It's absolutely w-w-wonderful! Y-y-you taste it! ... Yes, yes, that's f-f-for you! .. I'm-g-g-going st-st-st-straight back to get a-a-a-another f-for m-myself...



That beats everything! He's gone in without his helmet!



Billions of bilious blue blistering barnacles! Those two jelly-fishes forgot to pump again!



Sea-gherkins! ... Freshwater swabs! .. Ectoplasm! ... Bashi-bazouks! ...



But...but it wasn't us, you ...



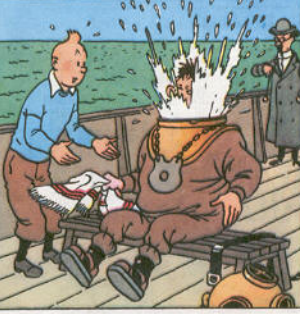
Silence! You were told to pump, then pump, by thunder!

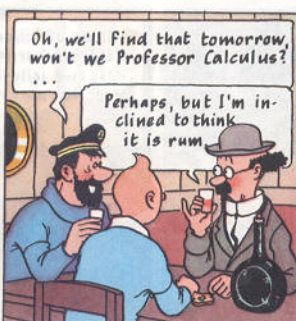
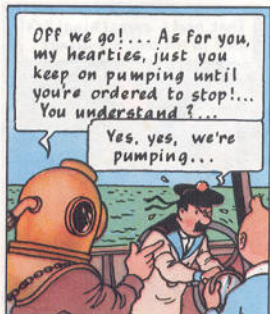
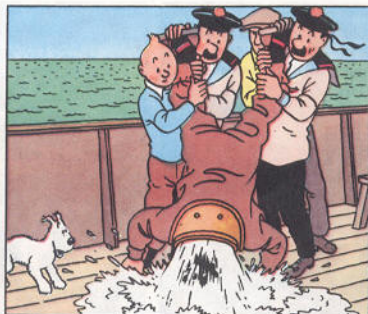
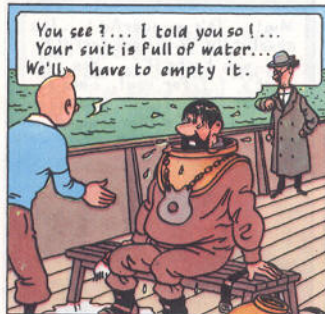
It's no use drying yourself, Captain. You must empty your suit first ... Take it off now.



Take it off? ... Never! ... Never! ...

I'll rest a minute, and go down again







What d'you think you're doing at this hour?

You never ordered us to stop pumping, Captain. So here we are, pumping.

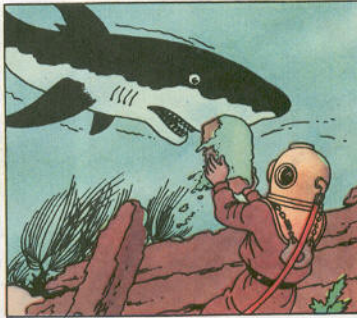
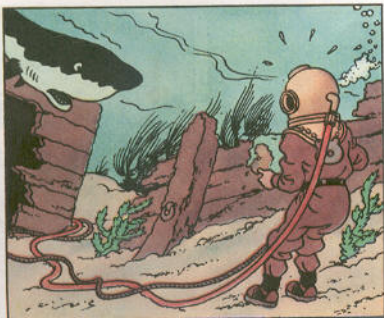
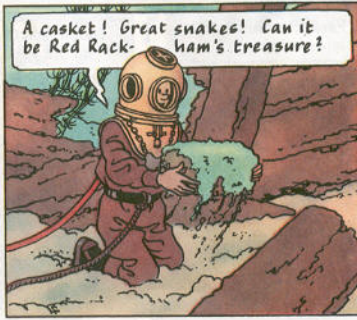
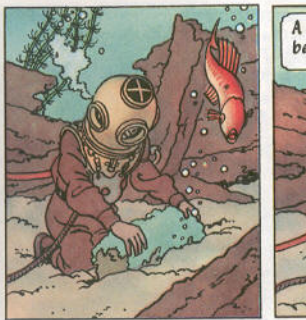
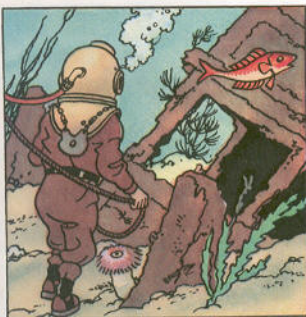
To be precise: we're pumping.

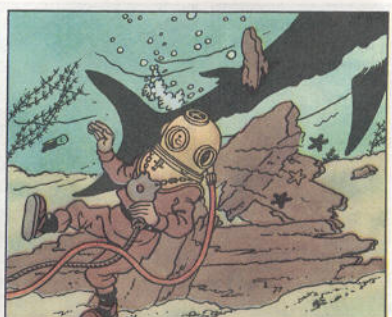
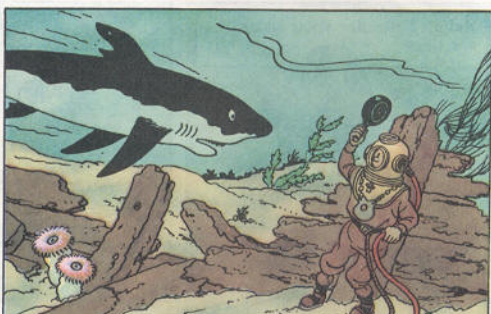
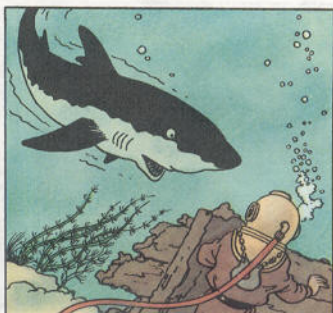
Off to bed, nitwits! You'll have plenty more pumping, believe me!

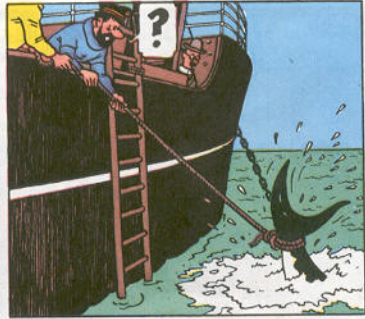
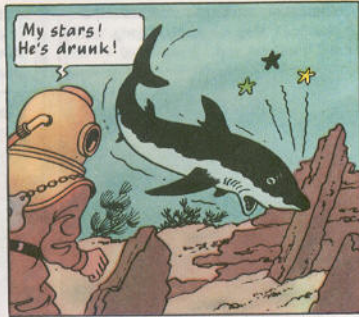


The next morning

Something tells me Tintin is going to find the treasure this morning.







Well, what's the meaning of this little joke?

Little joke?... Just cut open that shark, and you'll see.

In any case, I believe the fins are particularly tasty...



A few minutes later...

Captain!... Captain!... Look what we found in the shark's stomach!



A casket!... A casket!... Red Rackham's treasure!... Red Rackham's treasure!!... Here it is at last!



Quick, into my cabin!



Hm!... Not so easy! It's all rusted up.



It's no good, you'll snap the blade. Better try this case opener.



Good idea. Hold it tight, you two.



Go on! Go on! don't worry, we're holding it...



Got it!...



Billions of bilious blue blistering barnacles in a thundering typhoon!... It's not the treasure!



These are old documents, half eaten away by damp!

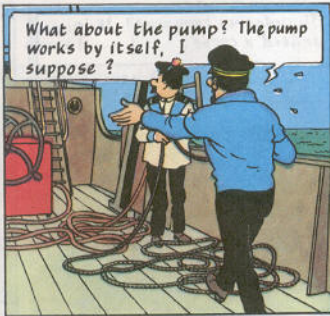
Documents? Fine! And what am I supposed to do with documents?

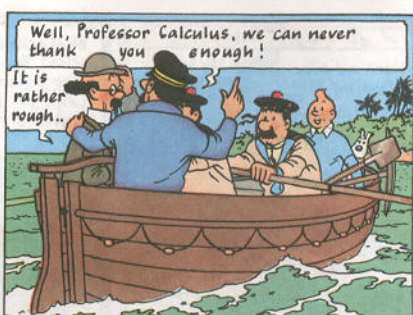


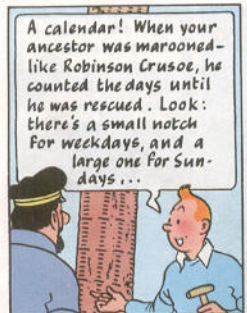
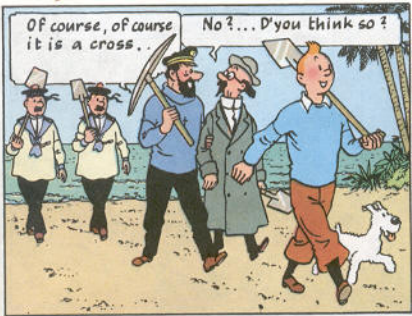
Come now, Captain, don't lose heart!... We'll continue our search.

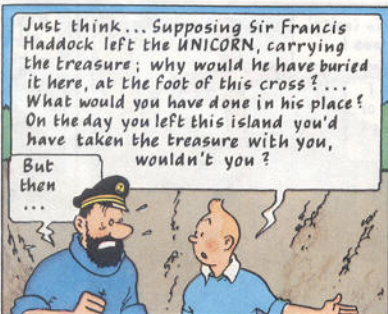
What's the use?



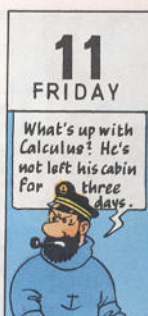
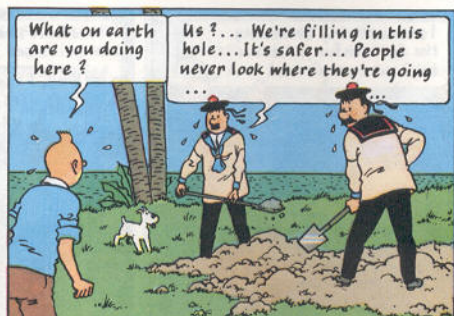












13

SUNDAY

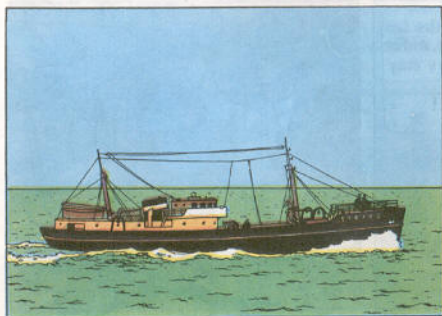
Still no luck, Captain...

**14**

MONDAY

**15**
TUESDAY

?

What...
What's hap-
pening?... It
looks as if...Oh dear,
I'm right!
... I must
warn the
Captain!Come on, Captain,
don't let this upset
you. It's bad luck,
I know, but you
must make the
best of it...Captain!... Captain!...
The ship is sailing!Well, what would
you like it to do?
Dance a jig?Ah, I see now. At last
you have realised
that the UNICORN is
not where you were
looking; you are
steering westwards.
I understand..I've had enough!
Come with me!You see that, eh? I
suppose it's the figure-
head of the TITANIC!My word, it's a unicorn!
But what about my pendulum,
which swung to the west?...
How extraordinary...**16**

WEDNESDAY

17

THURSDAY

18

FRIDAY

19

SATURDAY

20

SUNDAY

21

MONDAY

22

TUESDAY





RRRING
RRRING

Hello. Yes...
"Daily Reporter"
...Yes...What?
The SIRIUS has
docked?... Are
you sure?...
Good... Thanks!



Hello, is that you
Rogers?... Go to the
docks at once. The
SIRIUS has just come
in... I want a good
story about her!



Well, Captain, I'll say
goodbye to you
now. I'll have my
submarine collected
tomorrow morning.

All right. Good.



Now, please let me
thank you, Captain.
You have been
so very kind.

Oh, it was nothing.



Yes, yes, Captain. Thanks
to you, I shall always
have unforgettable
memories of my stay
on board...

So shall I!



Er... excuse me... I
missed a step!



Allow me to introduce
myself: Ken Rogers
of the "Daily Reporter"

"Daily Reporter"?
Wasn't yours the
paper that gave
the news of our
departure?



It was!... And we
would like to publish
a sensational article
about your trip. May
I ask you a few
questions?

Of course...

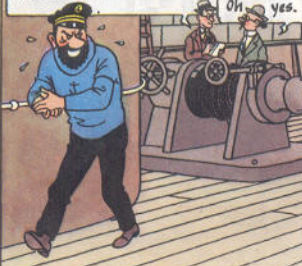


I'm rather busy myself.
This is my secretary,
Mr. Calculus; he will
be happy to answer
all your inquiries.

Delighted...



Now Mr. Calculus, about the
treasure...



I'm sure you have it
there, in that
suitcase...

Thank you,
I'll carry it
myself.



I can understand
that!... Now tell me,
what does the treasure
consist of?

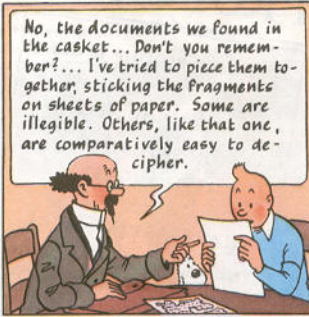
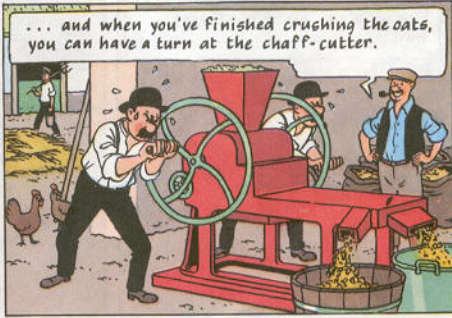
No?... Not
really?...



No, I asked you what
was in the treasure
you found. Was it
gold?... Pearls?...
Diamonds?

Incredible!
I don't believe a
word of it!





Charles the Second, by ye Grace of God King of England, desiring to reward Our trusty and beloved Knight, Francis Haddock... Blistering barnacles!

The rest! Read the rest!



Charles the Second by ye Grace of God King of England, desiring to reward Our trusty and beloved Knight Francis Haddock... Navy for his devoted service by grant and bestow Our Honor of Marlinspike Messengers and comments as foresaid. Given and delivered the 15th day of July the 17th year of

Thundering typhoons! Am I dreaming! It's Marlinspike Hall!... Marlinspike, my family estate! It's fantastic!... tic!



But you don't know the latest! Wait, you'll see...



Here... read this!



Well, what about that?



PROPER
JAMES BIDDUP & CO.
For Sale by Auction
ON SATURDAY,
9TH AUGUST
MARLINSPIKE HALL
This magnificent, beautifully appointed, and historic residence extensive parkland and

What about it? ... Well, Captain, it's quite simple. Your family estate is for sale? ... You must buy it back!

Buy it back? With what?



That's true... We need some money.

Heigh-ho! ... If only we'd found that wretched treasure, there'd be no question.



May I please have a look too?

Of course.



Captain, Marlinspike Hall is for sale! ... Look! We must buy it back!

Oh, yes?



Buy it back? ... That's easy, eh? ... What about the money? I suppose you've got the money, eh?

Oh, yes, money! ... That doesn't matter!...



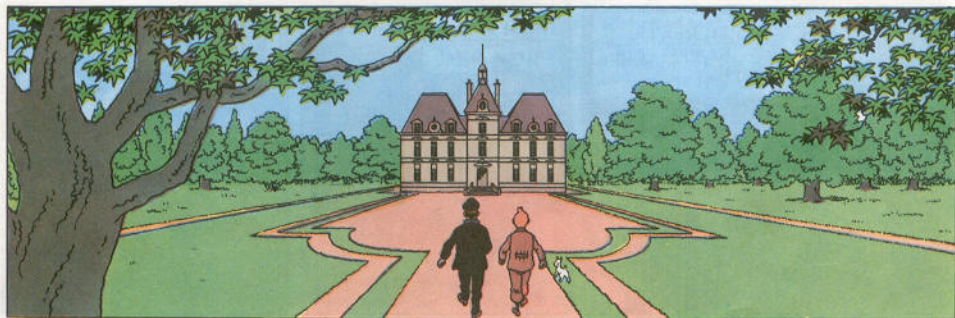
That's all right! I have some money.

You? ... You've got money?...
That's nice for you! ...
Personally, I haven't any!

Quite! The government have
paid me a large sum for the
patent on my submarine.
Thanks to you I was able to
try it out. Now it's my turn to
help you ... Come along, we're
going to buy your mans- ion.

HOUSE
FOR
SALE

This
HOUSE
is not
FOR
SALE



All's well that ends well!
... You haven't found
the treasure, but you
have got back your family
estate.

It is magnificent!

Wait, you haven't seen
anything yet.

This is the room where
I telephoned you.

Splendid!

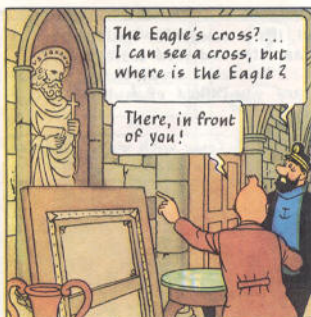
SSH!

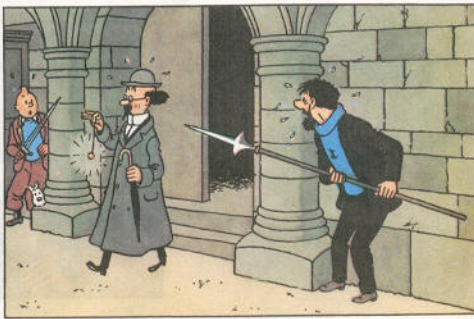
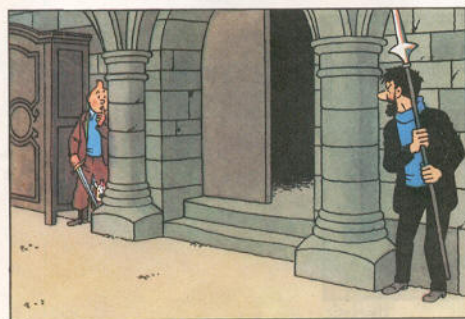
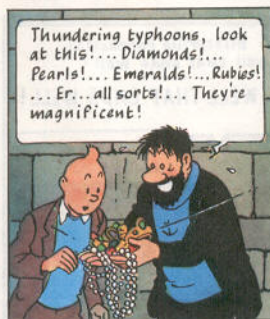
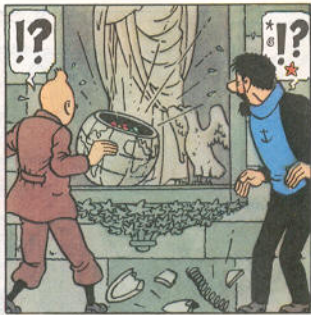
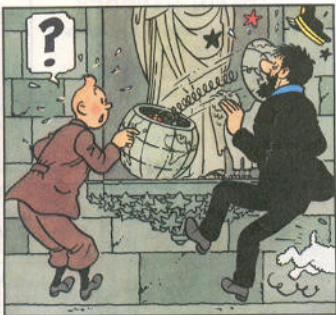
No... Nothing... I thought
I heard footsteps...

Oh?

Well, it's a wonderful house! ...
My ancestor had good taste, didn't
he? ... Now what about those famous
collars you talked of? Where are
they?

Come with me ... I'll take
you there.





CAPTAIN HADDOCK

Requests the pleasure of your company
in the

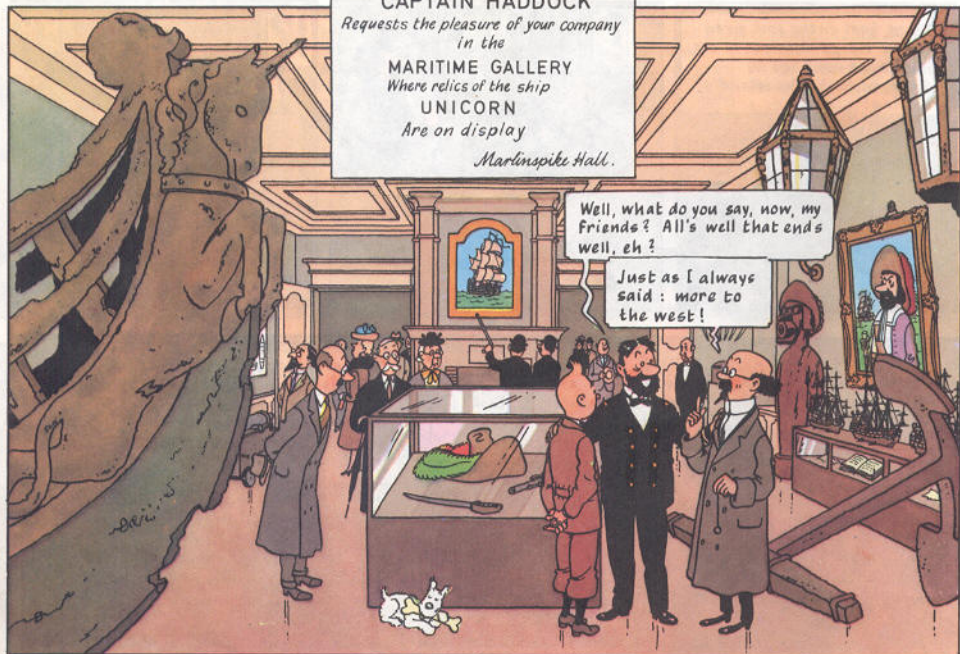
MARITIME GALLERY

Where relics of the ship

UNICORN

Are on display

Marlinspike Hall.



Well, what do you say, now, my friends? All's well that ends well, eh?

Just as I always said: more to the west!

Yes, yes. But I said: all's well that ends well. Don't you agree?

Your maritime gallery?... I think it is very successful!



Thanks. But I was just saying that our adventures had a happy ending. They've ended, and happily!...

No thank you. Never between meals.



No, no! Blistering barnacles! All's well that ends well!

ALL'S WELL THAT ENDS WELL!

Without any doubt!



... and this is just the moment to quote that old saying: All's well that ends well!



HERSÉ